

Klasa: 121-12/11-01/01

Urbroj: 5030120-11-1

Zagreb, 26. svibnja 2011.

PREDSJEDNIKU HRVATSKOGA SABORA

Predmet: Prijedlog zakona o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima, s Konačnim prijedlogom zakona

Na temelju članka 84. Ustava Republike Hrvatske (Narodne novine, br. 56/90, 135/97, 8/98 – pročišćeni tekst, 113/2000, 124/2000 – pročišćeni tekst, 28/2001, 41/2001 – pročišćeni tekst, 55/2001 – ispravak, 76/2010 i 85/2010 – pročišćeni tekst) i članaka 129., 159. i 161. Poslovnika Hrvatskoga sabora (Narodne novine, br. 71/2000, 129/2000, 117/2001, 6/2002 – pročišćeni tekst, 41/2002, 91/2003, 58/2004, 69/2007, 39/2008 i 86/2008), Vlada Republike Hrvatske podnosi Prijedlog zakona o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima, s Konačnim prijedlogom zakona za hitni postupak.

Ovim zakonskim prijedlogom usklađuje se zakonodavstvo Republike Hrvatske sa zakonodavstvom Europske unije, te se u prilogu dostavlja i Izjava o njegovoj usklađenosti s pravnom stečevinom Europske unije i pravnim aktima Vijeća Europe.

Za svoje predstavnike, koji će u njezino ime sudjelovati u radu Hrvatskoga sabora i njegovih radnih tijela, Vlada je odredila mr. sc. Đuru Popijača, ministra gospodarstva, rada i poduzetništva, Ruđera Friganovića, Ivana Bubića, Roberta Markta, Natašu Vujec i Tihanu Kraljić, državne tajnike u Ministarstvu gospodarstva, rada i poduzetništva, mr. sc. Sinišu Šketa, ravnatelja u Ministarstvu gospodarstva, rada i poduzetništva, te mr. sc. Željka Topića, ravnatelja Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo.

PREDSJEDNICA

Jadranka Kosor, dipl. iur.

VLADA REPUBLIKE HRVATSKE

**PRIJEDLOG ZAKONA O IZMJENI
ZAKONA O AUTORSKOM PRAVU I SRODNIM PRAVIMA,
S KONAČNIM PRIJEDLOGOM ZAKONA**

Zagreb, svibanj 2011.

PRIJEDLOG ZAKONA O IZMJENI ZAKONA O AUTORSKOM PRAVU I SRODNIM PRAVIMA

I. USTAVNA OSNOVA ZA DONOŠENJE ZAKONA

Ustavna osnova za donošenje Zakona sadržana je u članku 2. stavku 4. Ustava Republike Hrvatske (Narodne novine, br. 56/90, 135/97, 8/98 – pročišćeni tekst, 113/2000, 124/2000 – pročišćeni tekst, 28/2001, 41/2001 – pročišćeni tekst, 55/2001 – ispravak, 76/2010 i 85/2010 – pročišćeni tekst).

II. OCJENA STANJA I OSNOVNA PITANJA KOJA SE TREBAJU UREDITI ZAKONOM TE POSLJEDICE KOJE ĆE PROISTEĆI DONOŠENJEM ZAKONA

1. Ocjena stanja

Autorsko pravo i srodna prava u Republici Hrvatskoj uređena su Zakonom o autorskom pravu i srodnim pravima (Narodne novine, br. 167/2003 i 79/2007) koji se primjenjuje od 30. listopada 2003. godine s izmjenama i dopunama koje su stupile na snagu 7. kolovoza 2007. godine i Pravilnikom o stručnim mjerilima i postupku izdavanja odobrenja za obavljanje djelatnosti kolektivnog ostvarivanja prava i o naknadama za rad vijeća stručnjaka (Narodne novine, br. 72/2004 i 151/2008) koji je stupio na snagu 9. lipnja 2004. godine s izmjenama i dopunama koje su stupile na snagu 23. prosinca 2008. godine, kao i relevantnim međunarodnim ugovorima kojima je Republika Hrvatska pristupila.

Postojećim zakonom uređena su sva pitanja koja čine pravnu stečevinu Europske unije u području autorskog i srodnih prava kao prava intelektualnog vlasništva i koja se tiču poglavlja 7. - "Pravo intelektualnog vlasništva", u pregovorima s Europskom unijom. Postojeći zakon s izmjenama i dopunama od strane institucija Europske unije i njezinih država članica proglašen je u cijelosti usuglašenim s pravnom stečevinom u području intelektualnog vlasništva te je slijedom toga i poglavlje 7. - "Pravo intelektualnog vlasništva" privremeno zatvoreno 19. prosinca 2008. godine.

U okviru poglavlja 3. - "Pravo poslovnog nastana i sloboda pružanja usluga", u pregovorima s Europskom unijom izvršen je pregled usklađenosti nacionalnog zakonodavstva s Direktivom 2006/123/EZ o uslugama na unutarnjem tržištu te je utvrđena neusklađenost Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima s predmetnom Direktivom, u jednome članku postojećeg zakona. Radi postizanja potpune usklađenosti s predmetnom Direktivom potrebno je donijeti predloženi Zakon o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima.

2. Osnovna pitanja koja se trebaju urediti Zakonom

Predloženim Zakonom u jednome članku mijenja se Zakon o autorskom pravu i srodnim pravima da bi ga se uskladilo s Direktivom 2006/123/EZ o uslugama na unutarnjem tržištu, prvenstveno s njezinim člancima 14/1 i 16/2(a). U drugome dijelu postojeći Zakon u cijelosti je usklađen s predmetnom Direktivom te nisu potrebne nikakve druge izmjene ni dopune.

3. Posljedice koje će proisteci donošenjem Zakona

Predloženim Zakonom o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima postiže se potrebna usklađenost s Direktivom 2006/123/EZ o uslugama na unutarnjem tržištu.

III. OCJENA I IZVORI POTREBNIH SREDSTAVA ZA PROVOĐENJE ZAKONA

Za provođenje ovoga Zakona nije potrebno osigurati sredstva u državnom proračunu Republike Hrvatske.

IV. OBRAZLOŽENJE PRIJEDLOGA ZA DONOŠENJE ZAKONA PO HITNOM POSTUPKU

Na temelju odredbi članka 161. Poslovnika Hrvatskog Sabora (Narodne novine, br. 71/2000, 129/2000, 117/2001, 6/2002 – pročišćeni tekst, 41/2002, 91/2003, 58/2004, 69/2007, 39/2008 i 86/2008) predlaže se donošenje Zakona o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima po hitnom postupku radi usklađivanja zakonodavstva Republike Hrvatske s propisima Europske unije.

Predmetnu odredbu Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima treba izmijeniti sukladno Implementacijskom planu za Direktivu 2006/123/EZ o uslugama na unutarnjem tržištu koji je Vlada Republike Hrvatske prihvatila 22. listopada 2009. godine, Prvom izvješću o provedbi Implementacijskog plana za razdoblje od listopada 2009. do ožujka 2010. godine koje je Vlada Republike Hrvatske prihvatila 6. svibnja 2010. godine i Drugom izvješću o provedbi Implementacijskog plana koje je Vlada Republike Hrvatske prihvatila 25. studenoga 2010. godine

Ministarstvo gospodarstva, rada i poduzetništva kao nacionalni koordinator svih aktivnosti na implementaciji Direktive 2006/123/EZ planiralo je u Prvom i u Drugom izvješću donošenje modifikacijskog (omnibus) zakona kojim bi se odgovarajuće odredbe većeg dijela propisa uskladile s Direktivom 2006/123/EZ. Zbog izmijenjenih okolnosti odustalo se od donošenja modifikacijskog propisa te je potrebno donijeti ovaj zakon radi ispunjavanja obveze iz poglavlja 3. pregovora "Pravo poslovnog nastana i sloboda pružanja usluga".

**KONAČNI PRIJEDLOG ZAKONA O IZMJENI ZAKONA
O AUTORSKOM PRAVU I SRODNIM PRAVIMA**

Članak 1.

U Zakonu o autorskom pravu i srodnim pravima (Narodne novine, br. 167/2003 i 79/2007), u članku 157. stavku 2. točki a) riječi: „Republici Hrvatskoj“ zamjenjuju se riječima: „Europskoj uniji“.

Članak 2.

Ovaj Zakon stupa na snagu danom pristupanja Republike Hrvatske Europskoj uniji.

O B R A Z L O Ž E N J E

Uz članak 1.

Ovim člankom mijenja se uređenje prema kojem udruga za kolektivno ostvarivanje autorskog i srodnih prava mora imati sjedište u Republici Hrvatskoj. Radi usklađivanja sa zahtjevima iz članka 14/1 i 16/2(a). Direktive 2006/123/EZ o uslugama na unutarnjem tržištu, udruge za kolektivno ostvarivanje prava moći će od dana pristupanja Republike Hrvatske Europskoj uniji imati sjedište u bilo kojoj od država članica Europske unije.

Uz članak 2.

Određuje vrijeme stupanje Zakona na snagu. Zakon stupa na snagu danom pristupanja Republike Hrvatske Europskoj uniji.

TEKST ODREDBI VAŽEĆEG ZAKONA KOJE SE MIJENJAJU**UDRUGE ZA KOLEKTIVNO OSTVARIVANJE PRAVA****Članak 157.**

(1) Kolektivno ostvarivanje prava može obavljati udruga nositelja prava koja ima za obavljanje takve djelatnosti odobrenje Državnog zavoda za intelektualno vlasništvo (u daljnjem tekstu: Zavod).

(2) Odobrenje iz stavka 1. ovoga članka Zavod izdaje udruzi koja:

- a) ima sjedište u Republici Hrvatskoj,
- b) ima odgovarajući poslovni prostor, opremu i stručnu službu s najmanje jednom zaposlenom osobom sa završenim pravnim fakultetom,
- c) kolektivno ostvarivanje prava obavlja kao jedinu djelatnost, osim ako nije riječ o kulturnoj ili umjetničkoj djelatnosti te djelatnosti udruge kojom se ostvaruju stručni ili socijalni interesi članova.

(3) Udruga ostvaruje prava u svoje ime i za račun nositelja prava.

**IZJAVA O USKLADENOSTI (NACRTA) PRIJEDLOGA S PRAVNOM
STEČEVINOM EUROPSKE UNIJE I PRAVNIM AKTIMA VIJEĆA EUROPE**

1. Tijelo državne uprave – stručni nositelj izrade (nacrt) prijedloga propisa

Ministarstvo gospodarstva, rada i poduzetništva, nositelj
Državni zavod za intelektualno vlasništvo, sunositelj

2. Naziv (nacrt) prijedloga propisa

Konačni prijedlog Zakona o izmjeni Zakona o autorskom pravu i srodnim pravima

3. Usklađenost (nacrt) prijedloga propisa s odredbama Sporazuma o stabilizaciji i pridruživanju između Europskih zajednica i njihovih država članica i Republike Hrvatske

a) odredba Sporazuma koja se odnosi na normativni sadržaj (nacrt) prijedloga propisa

Glava V – Kretanje radnika, poslovni nastan, pružanje usluga, kapital, Poglavlje II. Poslovni nastan, članak 49. i Poglavlje III. Pružanje usluga, članak 56.

b) prijelazni rok za usklađivanje zakonodavstva prema odredbama Sporazuma

-

c) u kojoj se mjeri (nacrtom) prijedloga propisa ispunjavanju obveze koje proizlaze iz navedene odredbe Sporazuma

U potpunosti.

d) razlozi za djelomično ispunjavanje odnosno neispunjavanje obveza koje proizlaze iz navedene odredbe Sporazuma

e) veza s Programom Vlade Republike Hrvatske za preuzimanje i provedbu pravne stečevine Europske unije

Program Vlade Republike Hrvatske za preuzimanje i provedbu pravne stečevine Europske unije za 2010. i 2011. godinu – Sposobnost preuzimanja obveza iz članstva u EU, točka 3.3. Pravo poslovnog nastana i sloboda pružanja usluga

4. Usklađenost (nacrt) prijedloga propisa s pravnom stečevinom Europske unije i pravnim aktima Vijeća Europe

a) odredbe primarnih izvora prava EU

Ugovor o funkcioniranju Europske unije (UFEU) 2008/C. 115/1 od 9/5/2008
Glava IV., Sloboda kretanja osoba, usluga i kapitala, članci 49. i 56.

b) odredbe sekundarnih izvora prava EU

Direktiva 2006/123/EZ Europskoga parlamenta i Vijeća od 12. prosinca 2006. o uslugama na unutarnjem tržištu

Directive 2006/123/EC of the European Parliament and of the Council of 12 December 2006 on services in the internal market

32006L0123

Uskladeno.

c) ostali izvori prava EU

d) pravni akti Vijeća Europe

e) razlozi za djelomičnu usklađenost odnosno neusklađenost

f) rok u kojem je predviđeno postizanje potpune usklađenosti (nacrt) prijedloga propisa s pravnom stečevinom Europske unije i pravnim aktima Vijeća Europe

5. Jesu li gore navedeni izvori prava EU, odnosno pravni akti Vijeća Europe, prevedeni na hrvatski jezik?

Da.

6. Je li (nacrt) prijedloga propisa preveden na neki službeni jezik EU?

Ne

7. Sudjelovanje konzultanata u izradi (nacrt) prijedloga propisa i njihovo mišljenje o usklađenosti

Ne.


8. Prijedlog za izradu pročišćenog teksta propisa

Ne.

Potpis koordinatora za Europsku uniju tijela državne uprave stručnog nositelja, datum i pečat

 *[Signature]*
 M. sc. Zeljko Topić, dipl.oec.
 Zagreb, 3. svibnja 2011. godine

Potpis državnog tajnika Ministarstva vanjskih poslova i europskih integracija, datum i pečat

 *[Signature]*
 M. sc. Andrej Plenković, državni tajnik
 Zagreb, _____ 2011. godine

[Handwritten mark]